

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 434
Sitzung vom 11/04/2017 Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Christian Tommasini
Richard Theiner
Philipp Achammer
Waltraud Deeg
Florian Mussner
Martha Stocker

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Stiftung Stadttheater und Konzerthaus
Bozen: Ersetzung eines Mitglieds des
Verwaltungsrates

Oggetto:

Fondazione Teatro Comunale e Auditorium
Bolzano: Sostituzione di un membro del
Consiglio d'Amministrazione

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

14.1

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Die Landesregierung

hat Folgendes zur Kenntnis genommen:

den Artikel 4 des Landesgesetzes vom 27. Juli 2015, Nr. 9, betreffend die Beteiligung des Landes an kulturellen Körperschaften, u. a. an der Stiftung Stadttheater und Konzerthaus Bozen;

den Beschluss Nr. 442 vom 26. April 2016 betreffend die Genehmigung der neuen Satzung der Stiftung Stadttheater und Konzerthaus Bozen und Widerruf der Beschlüsse Nr. 1777 vom 26. Mai 2003 und Nr. 2613 vom 21. Juli 2008;

den Artikel 7 der Satzung der oben genannten Stiftung aus welchem hervorgeht, dass zwei Mitglieder des Verwaltungsrates von der Landesregierung für die Dauer von vier Jahren ernannt werden, wobei ein Mitglied der deutschen und ein Mitglied der italienischen Sprachgruppe angehört;

den Beschluss Nr. 786 vom 12. Juli 2016, mit welchem u. a. Herr Andreas Cappello als Vertreter des Landes Südtirol im Verwaltungsrat für die [REDACTED] Sprachgruppe bis zum Juli 2020 ernannt wurde;

Das Schreiben des Herrn Andreas Cappello vom 27. März 2017, Prot. Nr. 194862 mit welchem er seinen Rücktritt als Mitglied des Verwaltungsrates aus Gesundheitsgründen erklärt;

in Erwägung, dass in Vertretung des Landes RA Dr. Johann Anton Walther von Herbstenburg, Angehöriger der [REDACTED] Sprachgruppe, zum Mitglied des Verwaltungsrates der Stiftung Stadttheater und Konzerthaus Bozen bis zum Juli 2020 ernannt werden soll da dieser aufgrund seiner juristischen und musikalischen Sachkenntnisse und aufgrund seiner Erfahrungen in der Führung von Kulturorganisationen dazu geeignet erscheint;

stellt fest, dass für die oben genannte Ernennung keine Ausgaben zu Lasten der Landesverwaltung anfallen, da eventuelle Kosten von der Stiftung Stadttheater und Konzerthaus Bozen zu vergüten sind;

und

beschließt

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

La Giunta Provinciale

Visto l'articolo 4 della legge provinciale 27 luglio 2015, n. 9, riguardante la partecipazione della Provincia a enti culturali, tra cui alla Fondazione Teatro Comunale e Auditorium Bolzano";

Vista la propria deliberazione n. 442 del 26 aprile 2016 riguardante l'approvazione dello statuto nuovo della Fondazione Teatro Comunale e Auditorium e revoca delle deliberazioni n. 1777 del 26 maggio 2003 e n. 2613 del 21 luglio 2008;

Visto l'articolo 7 dello statuto della fondazione sopra menzionata, dal quale risulta che due membri del Consiglio di amministrazione (di cui uno di appartenenza al gruppo linguistico tedesco e uno di appartenenza al gruppo linguistico italiano) sono nominati dalla Giunta provinciale per la durata di quattro anni;

Vista la deliberazione n. 786 del 12 luglio 2016 con la quale è stato nominato tra l'altro il signor Andreas Cappello quale membro del Consiglio di amministrazione per il gruppo linguistico [REDACTED] fino al luglio 2020;

Vista la lettera del signor Andreas Cappello del 27 marzo 2017, numero prot. 194862 con la quale dichiara le sue dimissioni quale membro del Consiglio di amministrazione per motivi di salute;

Ritenuto opportuno quindi di nominare in rappresentanza della Provincia quale membro del Consiglio di amministrazione della Fondazione Teatro Comunale e Auditorium Bolzano, Avv. dott. Johann Anton Walther von Herbstenburg, appartenente al gruppo linguistico [REDACTED] fino a luglio 2020 in quanto risulta idoneo per le sue conoscenze professionali in campo giuridico e in campo musicale e per le sue esperienze nella gestione di organizzazioni musicali;

Constatato che l'amministrazione provinciale non dovrà sostenere nessuna spesa per la succitata nomina in quanto eventuali spese a riguardo saranno a carico della Fondazione Teatro Comunale e Auditorium Bolzano;

e

delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. RA Dr. Johann Anton Walther von Herbstenburg, Angehöriger der [REDACTED] Sprachgruppe, in Vertretung des Landes bis zum Juli 2020 zum Mitglied des Verwaltungsrates der Stiftung Stadttheater und Konzerthaus Bozen zu ernennen.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

1. di nominare in rappresentanza della Provincia quale membro del Consiglio di amministrazione della fondazione Teatro Comunale e Auditorium Bolzano fino a luglio 2020 l'avv. dott. Johann Anton Walther von Herbstenburg.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor

10 -04- 2017

Il Direttore d'ufficio

Dr. Angelika Gasser

Der Abteilungsdirektor

10 -04- 2017

Il Direttore di ripartizione

DER GESCHÄFTSFÜHRENDE ABTEILUNGSDIREKTOR

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE REGGENTE

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

Dr. Volker Klotz

zweckgebunden

La presente deliberazione non
dà luogo a impegno di spesa
Questo Beschluss beinhaltet
keine Verbuchung

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben

10 APR. 2017

Il direttore dell'Ufficio spese

Der Direktor des Amtes für Einnahmen

Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

11/04/2017

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

11/04/2017

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

11/04/2017

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma